FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

Dist 154
Enu. 65

CINQUIÈME DU CAN

Province de Quebec — District No. 154 Chicoutimi Lac St Jean — S. District No. 23 — {Enumeration District / District du recenseur} No. ____ — {in / dans} La paroisse de Roberval — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 13 D

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Jos Rodger Lanctot — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING				WAGE-EARNERS.							INSURANCE HELD AT DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER.					INF
Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration into Canada. If an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	State where person is employed, as "in woollen mill," "in flour mill," "in brick yard," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of work (one day) per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour when paid by the hour—Cents.	Upon life.	Against accident.	Cost of insurance in current year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 for persons over 20 years at College, Convent or University.	Blind.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.												ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRM
Maisons.	Familles, ménages ou institutions.	Nom de chaque personne dans le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour l'immigration dans le Canada.	Pour la naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Mentionner où la personne travaille, comme sur "la ferme," "dans le moulin à laine," "dans la mine," "boulerie" ou "pharmacie" etc.	Nombre de semaines dans un emploi à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines à d'autres travaux qu'à l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant de emplois en dehors de l'emploi principal ou du métier.	Taux du gain par heure lorsque payé à l'heure.—Cents.	Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance en vigueur pour l'année courante.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 pour personnes âgées de plus de 20 ans au Collège, au couvent ou à l'université.	Aveugle.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
1		Ste Jeanne Leblanc	Ste Anne	F	Wife	M	Septembre	83	28	Quebec			Canadienne	Canadienne	Catholic																					
2		Joseph	"	M	Son	S	Janvier	02	9																							10	Oui	Oui	Fr		
3		Odyette	"	F	Dau	S	Decembre	01	10																							10	Oui	Oui	Fr		
4		Patrick	"	M	Son	S	Decembre	08	3																									non	Fr		
5		Simone	"	F	Dau	S	Mars	04	2																										Fr		
6	84	88 Guillemette Blanke	"	M	Head	M	Decembre	82	29							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900								Oui	Oui	Fr		
7		Alfred	"	M	Son	S	Mars	04	7								ng																Non	Non	Fr		
8		Gabrielle	"	F	Dau	S	Avril	06	5								ng																Non	Non	Fr		
9		Maurice	"	M	Son	S	Avril	09	2								ng																non	Non	Fr		
10	85	89 Ernest Garrel	"	M	Head	M	Janvier	78	33							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900										Fr		
11		Louise	"	F	Epouse	M	Juin	82	28								ng																		Fr		
12		Ernest	"	M	Fils	S	Mars	02	9								ng																		Fr		
13		Helene	"	F	Fille	S	Mars	04	7							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900								Oui	Oui	Fr		
14		Oscar	"	M	Fils	S	Juin	06	5								ng																Oui	Oui	Fr		
15		Cecile	"	F	Fille	S	Mars	09	2								ng																Oui	Oui	Fr		
16		Marie Louise	"	F	Fille	S	Avril	83	28								ng															10	Oui	Oui	Fr		
17		Hedya	"	F	Fille	S	Mai	86	25								ng																Mon	Mon	Fr		
18		Georgiana	"	F	Fille	S	Juin	10	1								ng																Mon	Mon	Fr		
19	12	12 Guillaume Gagnon	"	M	Head	M	Decembre	83	26							Journalier	1 0 0 0		oui	Scierie	Oui	42		72	900										Fr		
20		Lucille	"	F	Epouse	M	Juin	85	26								ng																		Fr		
21		Helene	"	F	Fille	S	Mai	06	5								ng																		Fr		
22		Marie	"	F	Fille	S	Juin	08	3								ng																		Fr		
23		Adolphe	"	M	Fils	S	Juin	10	1								ng																		Fr		
24	13	13 Jean Baptiste Gagnon	"	M	Head	M	Juin	76	35							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900								Non	Non	Fr		
25		Emilie	"	F	Epouse	M	Mars	86	25								ng																Oui	Oui	Fr		
26		Elie	"	M	Fils	S	Avril	09	2								ng																Oui	Oui	Fr		
27		Regis	"	M	Fils	S	Mai	80	31								ng																Oui	Oui	Fr		
28		Edouard	"	M	Fils	S	Juin	81	30							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900								Oui	Oui	Fr		
29		Marie	"	F	Fille	S	Janvier	83	27							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900								Oui	Oui	Fr		
30		Celina	"	F	Fille	S	Mars	86	25								ng																Oui	Oui	Fr		
31		Josephine	"	F	Fille	S	Oct	88	23								ng																Oui	Oui	Fr		
32		Eugenie	"	F	Epouse	M	Oct	91	20								ng																Oui	Oui	Fr		
33		Laurent	"	M	Fils	S	Sept	93	18							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900								Oui	Oui	Fr		
34		Ernest	"	M	Fils	S	Juin	96	15							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900								Oui	Oui	Fr		
35	24	24 Narcisse Gobeil	"	M	Head	M	Avril	79	32							Cultivateur	0 0 0 0		oui			42		72	900										Fr		
36		Georgina	"	F	Epouse	M	Juin	83	28								ng																		Fr		
37		Eugenie	"	F	Fille	S	Avril	10	1								ng																Oui	Oui	Fr		
38		Zacharie	"	M	Fils	S	Mai	08	3							Cultivateur	0 0 0 0		oui			52		72	900								Oui	Oui	Fr		
39		Napoleon	"	M	Fils	S	Juin	08	3								ng																Oui	Oui	Fr		
40		Joseph	"	M	Fils	S	Mars	11	0								ng																		Fr		
41		Joseph	"	M	Fils	S	Avril	80	31								ng																Oui	Oui	Fr		
42	25	25 Euclide Gagnon	"	M	Head	M	Janvier	79	32							Cultivateur	1 0 0 1		oui			42		72	900								Non	Non	Fr		
43		Phoebe	"	F	Epouse	M	Mai	87	24								ng																Oui	Oui	Fr		
44		Stanislas	"	M	Fils	S	Mai	03	8							Cultivateur	0 0 0 0		oui			52		72	900								Oui	Oui	Fr		
45		Adele	"	F	Fille	S	Juin	09	2								ng																Oui	Oui	Fr		
46		Marie Louise	"	F	Fille	S	Juin	88	23								ng																		Fr		
47		Lucien	"	M	Fils	S	Sept	90	21								ng																Oui	Oui	Fr		
48		Joseph	"	M	Fils	S	Sept	96	15								ng																Oui	Oui	Fr		
49	26	26 Narcisse Ford	"	M	Head	M	Sept	82	29							Cultivateur	0 0 0 1		oui			52		72	900								Oui	Oui	Fr		
50		Alice	"	F	Epouse	M	Sept	84	27								ng																Oui	Oui	F		